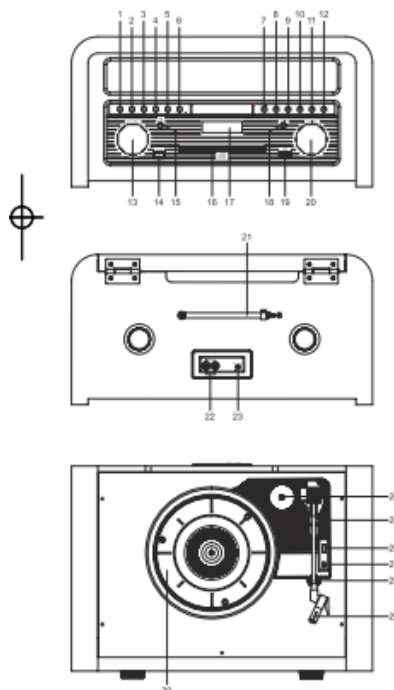




MT-115 DAB

/Vertimas iš anglų kalbos/



LT PATEFONO MIKROSISTEMA SU DAB/DAB+ SKAITMENINIŲ RADIO IMTUVU

VALDIKLIŲ VIETA

1. **CD/USB** mygtukas
2. **PROGRAM** (PROGRAMOS) mygtukas
3. **REPEAT/PRESET** (KARTOJIMO/IŠANKSTINIO NUSTATYMO) mygtukas
4. **RANDOM/ALARM** (ATSITIKTINIO GROJIMO/ŽADINTUVO) mygtukas
5. **USB REC** (ĮRAŠYMO Į USB) mygtukas
6. **STANDBY/ON** (PRISTABDYMO/ĮJUNGIMO) mygtukas
7. **OPEN/CLOSE** (ATIDARYMO/UŽDARYMO) mygtukas
MENU/INFO (MENIU/INFORMACIJA): Eiti į pagrindinį meniu / Peržiūrėti nustatymų informaciją
8. **STOP** (SUSTABDYTI)
SCAN: AUTOMATIŠKAI NUSKAITYTI
SNOOZE (ATIDĖTI)
9. ◀ Iš anksto nustatytos stotys-
PREV (ANKSTESNIS) mygtukas
10. **ENTER** (PATVIRTINTI): Patvirtinti pasirinkimą/nustatymą
PLAY (GROTI)
11. ▶ Iš anksto nustatytos stotys+
NEXT (SEKANTIS) mygtukas
12. **MODE** (REŽIMO) mygtukas: Pasirinkti funkcijų režimą
13. Garsumo valdymas
14. **POWER ON/OFF** (MAITINIMO ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO) mygtukas
15. Ausinių lizdas
16. Disko skyrius
17. LCD ekranas
18. **AUX IN** lizdas
19. USB prievadas
20. **TUNING** (DERINIMO) rankenėlė
21. FM laidinė antena
22. Išorinio įrenginio išvesties lizdas
23. DC IN lizdas
24. 45RPM adapteris
25. Pakėlimo svirtis
26. Greičio parinkiklis (33/45/78)
27. **AUTO STOP (ON/OFF) / AUTOMATINIO SUSTABDYMO** (ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO) jungiklis
28. Tonarmo atrama
29. Plokštelių grotuvo galvutė su adata
30. Velenas / lėkštė

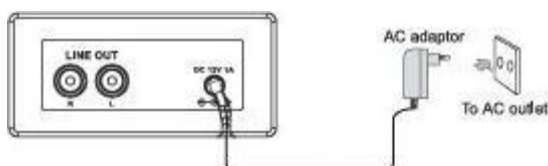
MAITINIMAS

AC adapterio naudojimas

AC adapteris:

Įėjimo įtampa 100-240V ~
50/60Hz 0.5A

Išėjimo įtampa 12V =
1000mA



Į DC 12V lizde

Pateiktas AC adapteris tinka naudoti su kintamosios srovės (AC) maitinimo šaltiniais, kurių įtampa yra 100-240V ~, ir turi būti prijungtas tik prie tinklo su šiais parametrais.

Siekiant taupyti energiją, kai įrašas baigė groti arba kai nustatytas labai žemo lygio klausymo garsumas ir prietaisas nebuvo valdomas 15 minučių, įrenginys automatiškai persijungs į budėjimo režimą.

Atsargumo priemonės:

- Pateiktas AC adapteris skirtas naudoti tik su šiuo įrenginiu. Nenaudokite jo su kita įranga.
- Prieš atjungdami AC adapterį nuo įrenginio, išjunkite įrenginį, kad nesugadintumėte jo.
- Jei įrenginys nebus naudojamas ilgą laiką, atjunkite AC adapterį nuo kintamosios srovės (AC) lizdo.
- Naudokite jį šalia sieninio lizdo ir lengvai pasiekiamoje vietoje. Jei atsiranda gedimas, nedelsdami atjunkite kištuką nuo sieninio lizdo.
- AC adapteris yra naudojamas kaip atjungimo prietaisas. Jis turi likti lengvai valdomas ir neturi būti užblokuotas numatyto naudojimo metu. Norint visiškai atjungti įrenginį nuo elektros tinklo, įrenginio AC adapteris turi būti visiškai atjungtas nuo tinklo lizdo.
- Niekada nenaudokite AC adapterio, kuris yra pažeistas, nukreipkite maitinimo laidą saugiu būdu ir įsitikinkite, kad jis nėra prispaustas ar sugnybtas. Jei maitinimo laidas yra pažeistas, kreipkitės į kvalifikuotą aptarnavimo atstovą.

ĮRENGINIO ĮJUNGIMAS / IŠJUNGIMAS

1. Norėdami ĮJUNGTI įrenginį, paspauskite **POWER** (MAITINIMO) mygtuką, tada paspauskite **STANDBY/ON** (PRISTABDYMO/ĮJUNGIMO) mygtuką.
2. Norėdami išjungti įrenginį, paspauskite **STANDBY/ON** (PRISTABDYMO/ĮJUNGIMO) mygtuką, tada paspauskite **POWER** (MAITINIMO) mygtuką.

FUNKCIJOS PASIRINKIMAS

Funkcija (FM/ CD/ USB/ PHONO/ BLUETOOTH/ AUX/ DAB) pasirenkama, pakartotinai spaudžiant **MODE** (REŽIMO) mygtuką.

GARSUMO REGULIAVIMAS

Norėdami padidinti arba sumažinti garso lygį, sukite **VOLUME** (GARSUMO) rankenėlę pagal arba prieš laikrodžio rodyklę.

LAIKO IR DATOS NUSTATYMAS

Pirmą kartą klausantis DAB radijo, jūsų gaminio laikas ir data bus automatiškai susinchronizuoti su DAB transliacija 24 valandų režimu, kurie atitinka dienos šviesos taupymo režimą, todėl jums nereikia nustatyti laiko ir datos rankiniu būdu.

Jei norite rankiniu būdu nustatyti laiką ir datą, įjunkite radiją ir atlikite toliau išvardintus veiksmus:

1. Paspauskite ir palaikykite nuspaudę **MENU/INFO** (MENIU/INFORMACIJOS) mygtuką DAB arba FM režimu.
2. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pereitumėte prie <System> (Sistemos). Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINTI) mygtuką, kad įeitumėte į šią parinktį.
3. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pereitumėte prie <Time> (Laiko). Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINTI) mygtuką, kad įeitumėte į šią parinktį. Tada ekrane bus rodoma parinktis <Set Time/Date> (Nustatyti laiką/datą), dar kartą spustelėkite **ENTER** (PATVIRTINTI) mygtuką, kad įeitumėte į šią parinktį.
4. Ekrane bus rodoma parinktis <Set Time> (Nustatyti laiką) ir mirksės valandos skaičiai. Naudokite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad nustatytumėte valandas. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINTI) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą. Tada pradės mirksėti minučių skaitmenys. Naudokite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad nustatytumėte minutes. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINTI) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą.
5. Ekrane bus rodoma parinktis <Set Date> (Nustatyti datą) ir mirksės dienos skaičiai. Naudokite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę ir **ENTER** (PATVIRTINTI) mygtuką, kad nustatytumėte dieną, mėnesį ir metus.

Kai patvirtinsite datą, ekrane bus rodoma „Time Saved“ (Laikas išsaugotas) ir ekranas grįš į parinktį <Set Time/Date > (Nustatyti laiką/datą).

Galite naudoti **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę ir **ENTER** (PATVIRTINTI) mygtuką, kad nustatytumėte šiuos parametrus:

- SET TIME FORMAT (NUSTATYTI LAIKO FORMATĄ): 12/24 valandų laikrodžio rodymas;

- SET DATE FORMAT (NUSTATYTI DATOS FORMATĄ): DD-MM-MMMM arba MM-DD-MMMM.

- AUTO UPDATE (AUTOMATINIS ATNAUJINIMAS): Automatiškai atnaujinti laiką iš DAB signalo, FM signalo, BET KURIO (DAB arba FM signalo) arba neatnaujinti.

Pastaba: Kai atliekate nustatymus meniu, paspauskite **MENU** (MENIU) mygtuką, kad grįžtumėte į ankstesnį žingsnį.

DAB/DAB+ RADIJO KLAUSYMAS

1. Kai įrenginys įjungtas, spauskite **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte DAB režimą, kol ekrane pasirodys „DAB“.
2. Įrenginys pradės automatinį DAB/DAB+ stočių nuskaitymą, jei įrenginys bus naudojamas pirmą kartą. Ekrane pasirodys „Scanning“ (Nuskaitymas).
3. Kai nuskaitymas bus baigtas, įrenginys pasirinks pirmąją prieinamą stotį ir pradės groti automatiškai. Stotys bus išvardintos skaitine ir tada abėcėlės tvarka pagal numatytuosius nustatymus.

Pastaba: Kai DAB/DAB+ radijo stočių sąrašas bus saugomas, įrenginys nepradės pakartotinio automatinio nuskaitymo.

Paspauskite **SCAN** (NUSKAITYTI) mygtuką, kad atliktumėte paiešką ir sudarytumėte stočių sąrašą.

4. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pereitumėte per stočių sąrašą.
5. Kai bus rodoma pageidaujama stotis, paspauskite **ENTER** (PATVIRTINTI) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą. Reikės šiek tiek luktelti, kol radijas prisijungs prie jūsų pasirinktos stoties.

Pastaba:

- Jei po DAB/DAB+ nuskaitymo nerandama transliacijų, ekrane pasirodys „No DAB Station“ (Nėra DAB stoties).

- Geresniam radijo bangų priėmimui, ištieskite teleskopinę anteną arba atlikite visą nuskaitymą kitoje vietoje.

- Nuskaitymo metu garso lygis yra automatiškai nutildomas.

FM RADIJO KLAUSYMAS

Kai įrenginys įjungtas, spauskite **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte FM režimą, kol ekrane pasirodys „FM“.

Rankinė paieška

Pasirinkite radijo stotį, sukdami **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę arba spausdami ◀ / ▶ mygtuką.

Automatinė paieška

Paspauskite ir palaikykite nuspaudę **PREV/NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS) mygtuką, radijas automatiškai ieškos stoties aukštyne arba žemyn ir sustos ties stipraus signalo stotimi.

IŠ ANKSTO NUSTATYTOS RADIOJOS STOTYS

Šis įrenginys gali saugoti 20 FM ir 20 DAB/DAB+ stočių.

1. Pakartotinai spauskite **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte FM arba DAB/DAB+ režimą.
 2. Pasirinkite radijo stotį.
 3. Paspauskite ir palaikykite nuspaudę **PRESET** (IŠANKSTINIO NUSTATYMO) mygtuką, kad įeitumėte į iš anksto nustatytų stočių saugojimo režimą.
 4. Naudokite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę arba ◀ / ▶ mygtuką, kad pasirinktumėte kanalą.
- Pastaba: Jei pasirinksite stotį, kuri dar nebuvo nustatyta, ekrane bus rodoma „Empty“ (Tuščia). Jeigu radijo stotis buvo nustatyta anksčiau, bus rodomas stoties dažnis.
5. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad išsaugotumėte pasirinkimą, arba pasirinkta stotis bus automatiškai išsaugota po kelių sekundžių, jei neatliekama jokia kita operacija. Ekrane bus rodoma „Stored“ (Išsaugota).
 6. Pakartokite 1-5 žingsnius, kad išsaugotumėte daugiau stočių.

IŠ ANKSTO NUSTATYTŲ RADIOJOS STOČIŲ KLAUSYMAS

1. Paspauskite **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte FM arba DAB/DAB+ juostą.
2. Paspauskite **PRESET** (IŠANKSTINIO NUSTATYMO) mygtuką, o tada paspauskite ◀ / ▶ mygtuką, kad pasirinktumėte pageidaujamą stotį.
3. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte savo pasirinkimą.

ŽADINTUVO NUSTATYMAS IR ŽADINTUVO REŽIMAS

1. Paspauskite **MENU/INFO** (MENIU/INFORMACIJOS) mygtuką DAB arba FM režimu.
2. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pereitumėte prie <System> (Sistemos). Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad įeitumėte į šią parinktį. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pereitumėte prie <Alarm> (Žadintuvo). Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad įeitumėte į šią parinktį, arba paspauskite **ALARM** (ŽADINTUVO) mygtuką STANDBY (BUDĖJIMO) režimu.
3. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pereitumėte tarp <Alarm 1 Setup> (Žadintuvo Nr. 1 nustatymo) ir <Alarm 2 Setup> (Žadintuvo Nr. 2 nustatymo).
4. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte <Alarm 1 set up> (Žadintuvo Nr. 1 nustatymą).
5. Ekrane mirksės valandų skaitmenys. Naudokite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad nustatytumėte valandas. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą. Tada ekrane mirksės minučių skaitmenys. Naudokite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad nustatytumėte minutes. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą.
6. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte žadintuvo skambėjimo trukmę: 15-30-45-60-90. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte. Kai baigiasi žadintuvo skambėjimo trukmė, žadintuvas sustoja automatiškai, jei nepaspausite **STANDBY/ON** (PRISTABDYMO/IJUNGIMO) mygtuko, kad **SUSTABDYTUMĖTE** žadintuvą.
7. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte žadintuvo pažadinimo šaltinį: Buzzer (garsinis signalas), DAB arba FM. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą.

Pastaba: Jei žadintuvo šaltinį pasirinksite Buzzer (garsinį signalą), ši parinktis nebus rodoma.

8. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte vieną iš šių žadintuvo pasikartojimo dažnių parinkčių: „Daily“ (Kasdien), „Once“ (Vieną kartą), „Weekends“ (Savaitgaliais) ir „Weekdays“ (Darbo dienomis). Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą. Tada sureguliuokite garsumo lygį.

Pastaba: Jei pasirinksite parinktį „Once“ (Vieną kartą), būsite nukreipti nustatyti žadintuvo skambėjimo datą.

9. Ekrane bus rodoma žadintuvo būseną. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte įjungimą/išjungimą, paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą. Ekrane bus rodoma „Alarm Saved“ (Žadintuvas išsaugotas).

10. Pakartokite 1-9 žingsnius, kad nustatytumėte „Alarm 2“ (Žadintuvą Nr. 2).

Pastaba:

- Prieš pasirinkdami žadinimo šaltinį iš jau nustatytų stočių, iš anksto nustatykite stotį.

- Jei pabundate su paskutine klausyta radijo stotimi, pasirinkite savo pageidaujamą stotį, tada paspauskite **STANDBY/ON** (PRISTABDYMO/IJUNGIMO) mygtuką, kad išjungtumėte radiją prieš žadintuvo skambėjimo laiką. Dėl stočių pasirinkimo žr. „DAB/DAB+ radijo klausymas“ ir „FM radijo klausymas“ dalis.

ŽADINTUVO SUSTABDYMAS

1. Žadintuvo kartojimas

Paspauskite **SCAN** (NUSKAITYMO) mygtuką. Žadintuvas nustos skambėti ir skambės pakartotinai po 9 minučių.

2. Žadintuvo sustabdymas

Nuspauskite **STANDBY/ON** (PRISTABDYMO/IJUNGIMO) mygtuką, kad sustabdytumėte žadintuvą.

Pastaba:

- Jei pasirinkote žadintuvo dažnį „Once“ (Vieną kartą), žadintuvas pakartotinai neskambės.
- Jei pasirinkote žadintuvo dažnį „Daily“ (Kasdien), žadintuvas vėl skambės kitą dieną.
- Jei pasirinkote žadintuvo dažnį „Weekend“ (Savaitgaliais), žadintuvas vėl skambės kiekvieną savaitgalį.
- Jei pasirinkote žadintuvo dažnį „Weekdays“ (Darbo dienomis), žadintuvas vėl skambės darbo dienomis, išskyrus savaitgalius.

3. Žadintuvo atšaukimas

Norėdami atšaukti žadintuvą, atlikite „ŽADINTUVO IR ŽADINTUVO REŽIMO NUSTATYMAS“ dalyje nurodytus 1-8 žingsnius, tada sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte <off> (išjungta), paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte. Ekrane bus rodoma „Alarm Saved“ (Žadintuvas išsaugotas).

MIEGO REŽIMO FUNKCIJA

1. Kai įrenginys įjungtas, paspauskite **MENU/INFO** (MENIU/INFORMACIJOS) mygtuką, tada sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte <System> (Sistema), paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad įeitumėte į šią parinktį.
2. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte <Sleep> (Užmigdyti), paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad įeitumėte į šią parinktį.
3. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte „Sleep off-15-30-45-60-90 minutes of listening“ (Užmigdyti klausymo funkciją 15-30-45-60-90 minučių).
4. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte pasirinkimą.

CD DISKO/MP3 KLAUSYMAS

1. Kai įrenginys įjungtas, spauskite **CD/USB** mygtuką arba **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte CD režimą, kol ekrane pasirodys „CD“.
2. Paspauskite **OPEN/CLOSE** (ATIDARYTI/UŽDARYTI) mygtuką, kad atidarytumėte disko dėklą. Ekrane bus rodoma „OPEN“ (ATIDARYTA). Įdėkite diską etikete į viršų. Dar kartą paspauskite **OPEN/CLOSE** (ATIDARYTI/UŽDARYTI) mygtuką, kad uždarytumėte disko dėklą.
3. Ekrane keletą sekundžių bus rodoma „CD--READING“ (CD NUSKAITOMAS), tada prasideda automatinis grojimas.
4. Pasirinkite norimą takelį, naudodami **PREV / NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS) mygtuką.
5. Paspauskite **PLAY** (GROTI) mygtuką, kad laikinai sustabdytumėte takelio grojimą. Dar kartą paspauskite **PLAY** (GROTI) mygtuką, kad atnaujintumėte grojimą.
6. Paspauskite **STOP** (SUSTABDYTI) mygtuką, kad sustabdytumėte grojimą.

PAKARTOTINIS GROJIMAS

Pakartotinai paspauskite **REPEAT** (KARTOTI) mygtuką, kad pasirinktumėte vieną iš šių grojimo režimų: „Track Repeat one“ (Kartoti vieną takelį), „Repeat Album“ (Kartoti albumą) ir „Repeat All“ (Kartoti visus).

ATSITIKTINIS GROJIMAS

Paspauskite **RANDOM** mygtuką, kad atsitiktinai grotumėte takelį, ekrane bus rodoma „Random“ (Atsitiktinis). Dar kartą paspauskite **RANDOM** mygtuką, kad atšauktumėte atsitiktinį grojimą.

GROJIMAS IŠ USB ĮRENGINIO

1. Prijunkite USB įrenginį, kuriame yra MP3 failai arba MP3 grotuvas, prie USB prievado.
2. Kai įrenginys įjungtas, paspauskite **CD/USB** mygtuką arba **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte USB režimą, kol ekrane pasirodys USB indikatorius.
3. Sureguliuokite garsumą iki norimo lygio.
4. Pasirinkite pageidaujamą takelį, naudodami **PREV / NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS) mygtuką.
5. Paspauskite **PLAY** (GROTI) mygtuką, kad laikinai sustabdytumėte takelio grojimą. Dar kartą paspauskite **PLAY** (GROTI) mygtuką, kad atnaujintumėte grojimą.
6. Paspauskite **STOP** (SUSTABDYTI) mygtuką, kad sustabdytumėte grojimą.

Pakartotinis grojimas

Pakartotinai paspauskite **REPEAT** (KARTOTI) mygtuką, kad pasirinktumėte vieną iš šių grojimo režimų: „Track Repeat one“ (Kartoti vieną takelį), „Repeat Album“ (Kartoti albumą) ir „Repeat All“ (Kartoti visus).

Atsitiktinis grojimas

Paspauskite **RANDOM** mygtuką, kad atsitiktinai grotumėte takelį. Dar kartą paspauskite **RANDOM** mygtuką, kad atšauktumėte atsitiktinį grojimą.

USB įrenginio išėmimas

Sustabdykite grojimą ir IŠJUNKITE įrenginį prieš išimdami USB įrenginį, kad išvengtumėte žalos USB įrenginiui ir sistemai.

Pastaba:

- Rinkoje yra prieinama daug USB įrenginių. Mes negalime garantuoti visų skirtingų modelių palaikymo. Išbandykite kitą USB įrenginį, jei jis nepalaikomas.
- Šis įrenginys gali nepalaikyti visų USB įrenginyje išsaugotų daugialypės terpės failų, nes kai kurios specialios grojimo procedūros gali neatitikti šio įrenginio procedūros.

VINILINIŲ PLOKŠTELIŲ KLAUSYMAS

1. Kai įrenginys įjungtas, spauskite **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte vinilinių plokštelių režimą, kol ekrane pasirodys „PHONO“ indikatorius.
2. Nuimkite dangtelį nuo adatos ir paleiskite tonarmo atramą.
3. Padėkite plokštelę ant patefono lėkštės ir pasirinkite norimą greitį (33/45/78) pagal plokštelę.
PASTABA: Jei grojate 45 aps./min. singlus, uždėkite 45 aps./min. adapterį ant centrinio veleno.
4. Pastumkite kėlimo svirtį aukštyn, kad pakeltumėte tonarmo atramą, ir švelniai perkeltumėte tonarmą į pageidaujamą grojimo padėtį ant plokštelės. Nuleiskite kėlimo svirtį ir lėtai perkeltumėte tonarmą ant plokštelės, kad pradėtumėte groti įrašą.
5. Sureguliuokite garsumą iki norimo lygio.
6. Jei **AUTO STOP ON/OFF** (AUTOMATINIO SUSTABDYMO ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO) jungiklis įjungtas, įrašas sustos automatiškai, kai baigsis grojimas. Jei **AUTO STOP** (AUTOMATINIO SUSTABDYMO) jungiklis IŠJUNGTAS, įrašas NESUSTOS automatiškai, kai baigsis grojimas.

Pastaba: Tam tikri įrašų tipai gali turėti automatinio sustabdymo zoną už anksto nustatytos ribos, todėl patefonas gali sustoti prieš pasibaigiant paskutiniam takeliui. Jei taip atsitinka, nustatykite **AUTO STOP** (AUTOMATINIO SUSTABDYMO) jungiklį į padėtį „OFF“ (IŠJUNGTA). Tai leis įrašui groti iki galo, bet atkreipkite dėmesį, kad jis nesustos automatiškai. Turite rankiniu būdu pakelti tonarmą ir padėti jį atgal į atramą, tada išjungti maitinimą, kad išvengtumėte patefono sukimosi.

SVARBU:

Negalima sukti ar stabdyti patefono lėkštės rankomis. Judinant arba kratant patefono sukamąją lėkštę neužtvirtinus tonarmo spaustuko, galima pažeisti tonarmą arba adatą.

PAGALBINIO ŠALTINIO PRIJUNGIMAS

1. Prijunkite pagalbinį šaltinį (pvz., mp3 grotuvą) prie priekinėje įrenginio pusėje esančio **AUX IN** lizdo (3,5 mm) (kabelis nepridedamas).
2. Pakartotinai spauskite **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte AUX režimą, kol ekrane pasirodys „AUX“ indikatorius.
3. Pradėkite grojimą iš pagalbinio šaltinio.
4. Sureguliuokite garsumą iki norimo lygio.
5. Norėdami sustabdyti grojimą, atjunkite pagalbinį šaltinį nuo **AUX IN** lizdo.

„BLUETOOTH“ FUNKCIJA

Bluetooth® žodinis prekės ženklas ir logotipai yra registruoti prekių ženklai, priklausantys „Bluetooth SIG, Inc.“, ir bet koks tokių „NEW ONE S.A.S“ ženklų naudojimas yra vykdomas pagal licenciją. Kiti prekių ženklai ir prekių pavadinimai priklauso jų atitinkamiems savininkams.

„Bluetooth“ įrenginio susiejimas

1. Pakartotinai spauskite **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte „BLUETOOTH“ režimą, kol ekrane pasirodys „Bluetooth“ indikatorius.
 2. „Bluetooth“ įrenginyje įjunkite „Bluetooth“ funkciją ir iš įrenginių sąrašo pasirinkite „MT-115DAB“. (Žr. prijungiamo įrenginio naudotojo vadovą, jei reikia išsamios informacijos apie veikimą.) Sėkmingai susiejus, išgirsite garsinį signalą.
Patarimas: Jei norite prijungti savo „Bluetooth“ garsiakalbį prie kito „Bluetooth“ garso įrenginio, pirmiausia turite atjungti dabartinį įrenginį ir atlikti aukščiau nurodytus veiksmus, kad užmegztumėte naują ryšį.
- Kai kuriuose įrenginiuose, pvz., kompiuteriuose, susiejus reikia pasirinkti įrenginį iš „Bluetooth“ meniu ir pasirinkti „Naudoti kaip garso įrenginį (stereo)“ arba panašią parinktį.
 - Susiejimas lieka nepakitęs, kai įrenginys ir (arba) jūsų „Bluetooth“ įrenginys yra už ryšio diapazono ribų. Aktyvus ryšys bus atstatytas, kai jūsų „Bluetooth“ įrenginys grįš į ryšio diapazono ribas.
 - Kai įrenginys vėl įjungtas, jis automatiškai bandys prisijungti prie paskutinio sėkmingai susieto „Bluetooth“ įrenginio.

„Bluetooth“ įrenginio naudojimas

1. Susieję įrenginį (žr. ankstesnį skyrių), valdykite „Bluetooth“ įrenginį, jo garsas bus girdimas per MT-115DAB garsiakalbius.
2. Paspauskite **PLAY** (GROTI) mygtuką, kad laikinai sustabdytumėte grojimą. Vėl paspauskite **PLAY** (GROTI) mygtuką, kad atnaujintumėte grojimą.
3. Pasirinkite norimą takelį, naudodami **PREV / NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS) mygtuką.
4. Sureguliuokite garsumą, naudodami „Volume“ (garsumo) mygtukus. Taip pat galite reguliuoti garsumą ir susietame įrenginyje.

CD/MP3 ĮRAŠYMAS

1. Prijunkite USB įrenginį prie USB prievado (įsitikinkite, kad USB įrenginys turi pakankamai vietos įrašymui).
2. Atlikite „CD DISKO/MP3 KLAUSYMAS“ skyriuje aprašytus 1–6 žingsnius. Paspauskite **USB REC** (ĮRAŠYMO Į USB) mygtuką, ekrane pasirodys piktograma „REC ONE“ (ĮRAŠYTI VIENĄ DAINĄ).
3. Paspauskite mygtuką **PREV / NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS), kad pasirinktumėte iš galimų parinkčių: ONE (vienos dainos įrašymas į CD), FOLDER (APLANKAS) (tik MP3 diskams), ALL (VISAS) (viso CD įrašymas).

- Vienos CD dainos įrašymas:

<A> Pasirinkite „ONE“ piktogramą ekrane, paspauskite **USB REC** (ĮRAŠYMO Į USB) mygtuką, kad patvirtintumėte dabartinės dainos įrašymą, ekrane kelias sekundes bus rodoma „Please wait...“ (Prašome palaukti...), tada ekrane pasirodys ir mirksės „REC“ (ĮRAŠAS) piktograma.

 Paspauskite **STOP** (SUSTABDYTI) mygtuką, kad sustabdytumėte įrašymą, arba jis sustos automatiškai, kai baigsis daina, ekrane bus rodoma „End recording“ (Įrašymas baigtas).

- Viso CD įrašymas:

<A> Pasirinkite „ALL“ piktogramą ekrane, paspauskite **USB REC** (ĮRAŠYMO Į USB) mygtuką, kad patvirtintumėte viso CD įrašymą, ekrane kelias sekundes bus rodoma „Please wait...“ (Prašome palaukti...), tada ekrane pasirodys ir mirksės „REC“ (ĮRAŠAS) piktograma.

 Paspauskite **STOP** (SUSTABDYTI) mygtuką, kad sustabdytumėte įrašymą, arba jis sustos automatiškai, kai CD daina baigs groti, ekrane bus rodoma „End recording“ (Įrašymas baigtas).

- Aplanko įrašymas (MP3):

<A> Pasirinkite „FOLD“ (APLANKAS) piktogramą ekrane, paspauskite **USB REC** (ĮRAŠYMO Į USB) mygtuką, kad patvirtintumėte dabartinės dainos įrašymą, ekrane kelias sekundes bus rodoma „Please wait...“ (Prašome palaukti...), tada ekrane pasirodys ir mirksės „REC“ (ĮRAŠAS) piktograma.

 Paspauskite **STOP** (SUSTABDYTI) mygtuką, kad sustabdytumėte įrašymą, arba jis sustos automatiškai, kai daina baigs groti, ekrane bus rodoma „End recording“ (Įrašymas baigtas).

4. Norėdami perklausyti įrašymą, pakartotinai spauskite **CD/USB** mygtuką arba **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte USB režimą, kol ekrane pasirodys USB indikatorius, ir paspauskite **PREV / NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS) mygtuką, kad rastumėte paskutinį į USB įrašytą failą, tada bus automatiškai paleidžiamas grojimas.

VINILINĖS PLOKŠTELĖS ĮRAŠYMAS

1. Prijunkite USB įrenginį prie USB prievado (įsitikinkite, kad USB įrenginys turi pakankamai vietos įrašymui).
2. Atlikite „VINILINĖS PLOKŠTELĖS KLAUSYMAS“ skyriuje aprašytus 1–6 žingsnius. Paspauskite **USB REC** (ĮRAŠYMO Į USB) mygtuką, tada ekrane pasirodys „REC“ (ĮRAŠAS) piktograma ir kelias sekundes bus rodoma „Please wait...“ (Prašome palaukti...), tada „REC“ piktograma pradės mirksėti, ekrane bus rodoma „Recording“ (Įrašoma) ir prasidės įrašymas.
3. Paspauskite **STOP** (SUSTABDYTI) mygtuką, kad sustabdytumėte įrašymą, ekrane pasirodys „End recording“ (Įrašymas baigtas).
4. Norėdami perklausyti įrašymą, pakartotinai spauskite **CD/USB** mygtuką arba **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte USB režimą, kol ekrane pasirodys USB indikatorius, ir paspauskite **PREV / NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS) mygtuką, kad rastumėte paskutinį į USB įrašytą failą, tada bus automatiškai paleidžiamas grojimas.

AUX IN ĮRAŠYMAS

1. Prijunkite USB įrenginį prie USB prievado (įsitikinkite, kad USB įrenginys turi pakankamai vietos įrašymui).
2. Atlikite „PAGALBINIO ŠALTINIO PRIJUNGIMAS“ skyriuje aprašytus 1–5 žingsnius. Paspauskite **USB REC** (ĮRAŠYMO Į USB) mygtuką, tada ekrane pasirodys „REC“ (ĮRAŠAS) piktograma ir kelias sekundes bus rodoma „Please wait...“ (Prašome palaukti...), tada „REC“ piktograma pradės mirksėti, ekrane bus rodoma „Recording“ (Įrašoma) ir prasidės įrašymas.
3. Paspauskite **STOP** (SUSTABDYTI) mygtuką, kad sustabdytumėte įrašymą, ekrane pasirodys „End recording“ (Įrašymas baigtas).
4. Norėdami perklausyti įrašymą, pakartotinai spauskite **CD/USB** mygtuką arba **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte USB režimą, kol ekrane pasirodys USB indikatorius, ir paspauskite **PREV / NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS) mygtuką, kad rastumėte paskutinį į USB įrašytą failą, tada bus automatiškai paleidžiamas grojimas.

„BLUETOOTH“ ĮRAŠYMAS

1. Prijunkite USB įrenginį prie USB prievado (įsitikinkite, kad USB įrenginys turi pakankamai vietos įrašymui).
2. Atlikite „Naudojimas Bluetooth įrenginiu“ skyriuje aprašytus 1–4 žingsnius. Paspauskite **USB REC** (ĮRAŠYMO Į USB) mygtuką, tada ekrane pasirodys „REC“ (ĮRAŠAS) piktograma ir kelias sekundes bus rodoma „Please wait...“ (Prašome palaukti...), tada „REC“ piktograma pradės mirksėti, ekrane bus rodoma „Recording“ (Įrašoma) ir prasidės įrašymas.
3. Paspauskite **STOP** (SUSTABDYTI) mygtuką, kad sustabdytumėte įrašymą, ekrane pasirodys „End recording“ (Įrašymas baigtas).
4. Norėdami perklausyti įrašymą, pakartotinai spauskite **CD/USB** mygtuką arba **MODE** (REŽIMO) mygtuką, kad pasirinktumėte USB režimą, kol ekrane pasirodys USB indikatorius, ir paspauskite **PREV / NEXT** (ANKSTESNIS/SEKANTIS) mygtuką, kad rastumėte paskutinį į USB įrašytą failą, tada bus automatiškai paleidžiamas grojimas.

AUSINIŲ / AUSINUKŲ NAUDOJIMAS (NEPRIDEDAMOS)

Didžiausia išvesties įtampa $\leq 150\text{mV}$

AUSINIŲ GARSUMO ĮSPĖJIMAS

Prijunkite ausines prie mažo nustatyto garsumo ir, jei reikia, padidinkite jį. Ilgalakis klausymasis per kai kurias ausines dideliu garsumu gali sukelti klausos pažeidimus. Jei prijungtos ausinės / ausinukai, per įrenginio garsiakalbį garsas neskleidžiamas.

Atsargiai: Venkite klausymosi tokiu garsumu, kuris gali būti žalingas jūsų ausims.



Kad išvengtumėte galimo klausos pažeidimo, neklusykite muzikos dideliu garsumu ilgą laiką.

„RCA LINE OUT“ LIZDO NAUDOJIMAS

Prijunkite vieną garso kabelio galą (kabelis nepriedamas) prie įrenginio užpakalinėje dalyje esančio „LINE OUT“ lizdo, o kitą kabelio galą prijunkite prie kito garso įrenginio RCA IN arba **AUX IN** lizdo.

1. Įjunkite garso įrenginį.
2. Pasirinkite vieną iš mėgstamų režimų (PHONO, USB, AUX IN) ir pradėkite grojimą šiuo režimu.

KAIP PAKEISTI PATEFONO ADATĄ?

Adatos nuėmimas nuo patefono galvutės

1. Pakelkite tonarmą.
Norėdami pašalinti seną adatą, įkiškite atsuktuvą į adatos galiuką ir stumkite žemyn, kaip parodyta „A“ kryptimi.
2. Išimkite adatą, traukdami adatą į priekį ir stumdami žemyn.



Adatos įdėjimas

1. Laikykite adatos galiuką ir įkiškite adatą spausdami, kaip parodyta „B“ kryptimi.
2. Stumkite adatą aukštyn, kaip parodyta „C“ kryptimi, kol adata užsifiksuos galiuko padėtyje.



Kreipiamieji kaiščiai (viduje)

PATARIMAI DĖL GERESNIO PATEFONO VEIKIMO

1. Atidarydami ar uždarydami patefono dangtį, laikykite jį atsargiai, suimdami už centro arba už abiejų šonų.
2. Nelieskite adatos galiuko pirštais; venkite stuktelti adata į patefono lėkštę ar plokštelės kraštą.
3. Reguliariai valykite adatos galiuką, naudodami minkštą šepetėlį ir tik judesiais iš galo į priekį.
4. Jei būtinai turite naudoti adatų valymo skystį, naudokite jį labai saikingai.
5. Švelniai nuvalykite dulkių dangtelį ir patefono korpusą minkštu skudurėliu. Patefonui ir dulkių dangteliui valyti naudokite tik nedidelį kiekį švelnaus valiklio.
6. Patefono sistemos dalių valymui niekada nenaudokite stiprių cheminių medžiagų ar tirpiklių.

IŠSAMESNĖS INFORMACIJOS PERŽIŪRA (FM/ DAB REŽIMAS)

Pakartotinai paspauskite **MENU/INFO** (MENIU/INFORMACIJOS) mygtuką, kad peržiūrėtumėte įrenginio nustatymus (pvz., laiką, datą) ir prieinamą informaciją (pvz., radijo tekstą, pavadinimą) stočiai, kurios klausotės.

SĄRANKOS MENIU

Naršymas sąrankos meniu.

1. FM ar DAB režime paspauskite **MENU/INFO** (MENIU/INFORMACIJOS) mygtuką, kad patektumėte į nustatymų meniu.
2. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pereitumėte prie vienos iš galimų parinkčių.
3. Paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patektumėte į susijusį nustatymą.

DAB/DAB+ nustatymo meniu

FULL SCAN (VISIŠKAS NUSKAITYMAS)

Ši funkcija leidžia automatiškai nuskaityti ir sukurti prieinamų DAB/DAB+ transliacijų sąrašą.

MANUAL (Rankinis reguliavimas)

Ši funkcija gali būti naudojama norint padėti nustatyti antenos arba įrenginio padėtį, kad būtų gautas optimalus konkretaus kanalo arba dažnio priėmimas.

DRC (Dinaminis diapazono glaudinimas)

DRC gali padaryti tylūs garsus lengviau girdimus, kai įrenginys naudojamas triukšmingoje aplinkoje.

Pasukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte pageidaujamą DRC lygį: off (išjungta), low (žemas), high (aukštas).

- DRC off (išjungta) – nėra glaudinimo. Tai yra numatytasis nustatymas.
- DRC low (žemas) – vidutinis glaudinimas.
- DRC high (aukštas) – maksimalus glaudinimas.

Pastaba:

- DRC yra efektyvus tik dinaminio diapazono glaudinimo transliacijoje.
- Kai reguliuojate DRC lygį, garsumas gali būti girdimas garsiau.

PRUNE (pašalinti stotis, kurios yra įtrauktos į sąrašą, bet neprieinamos)

Pašalinkite stotis, kurios yra įtrauktos į sąrašą, bet šiuo metu nepasiekiamos. Ši funkcija gali pašalinti visas negaliojančias stotis, kurios stočių sąrašė prieš stoties pavadinimą pažymėtos „?“ ženklu.

SYSTEM (SISTEMA)

Pasirinkite sistemos nustatymų parinktis: Sleep (Užmigdytas), Alarm (Žadintuvas), Time (Laikas), Language (Kalba), Factory Reset (Gamyklinis atstatymas), Software Upgrade (Programinės įrangos atnaujinimas), SW version (Programinės įrangos versija).

• Sleep (Užmigdytas)

Galite nustatyti užmigdymo / laukimo režimo būsenos funkciją.

• Alarm (Žadintuvas)

Galite nustatyti žadintuvo funkciją.

• Time (Laikas)

Galite reguliuoti laiką ir datos nustatymą.

• Language (Kalba)

Galite pasirinkti pageidaujamą įrenginio meniu kalbą.

• Factory Reset (Gamyklinis atstatymas)

Galite išvalyti visus vartotojo nustatytus nustatymus. Kai įeisite į atstatymo režimą, sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte „Yes“ („Taip“), paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad patvirtintumėte gamyklinių nustatymų atstatymą. Sukite **TUNING** (DERINIMO) rankenėlę, kad pasirinktumėte „No“ („Ne“), paspauskite **ENTER** (PATVIRTINIMO) mygtuką, kad atšauktumėte šį pasirinkimą.

• SW version (Programinės įrangos versija)

Parodo ekrane dabartinę programinės įrangos versiją.

FM nustatymo meniu

Scan setting (Nuskaitymo nustatymas)

Strong stations (Stiprios stotys): automatinė paieška vykdoma tik stipriose stotyse.

All stations (Visos stotys): automatinė paieška vykdoma visose prieinamose stotyse.

Audio setting (Garso nustatymas)

Galite pasirinkti FM radijo garso nustatymą: „Stereo“ arba „mono“ ir „Forced mono“.

System (Sistema)

Žr. DAB/DAB+ sistemos nustatymų režimą.

Šiuo dokumentu „NEW ONE S.A.S.“ pareiškia, kad šis MUSE MT-115 DAB atitinka esminius reikalavimus ir kitas svarbias Direktyvos 2014/53/ES nuostatas. Atitikties deklaracija gali būti peržiūrėta adresu www.muse-europe.com.

SPECIFIKACIJOS BENDRIEJI DUOMENYS

Maitinimas:

AC ADAPTERIS: Įvestis: AC 100-240V ~, 50/60Hz; Išvestis: DC 12V 1000mA

FM radijas: 87.5-108MHz DAB/DAB+: 174.928-239.200 MHz

„BLUETOOTH“

Bluetooth versija: V4.1

Bluetooth: 2.402-2.48GHz

RF išvesties galia: 4dBm

Veikimo atstumas: Iki 10 metrų matuojant atviroje erdvėje (sienos ir konstrukcijos gali turėti įtakos įrenginio veikimo nuotoliui).

Įrenginio specifikacijos ir išvaizda gali būti keičiami be išankstinio įspėjimo.

PRIEŽIŪRA

Valymas

Prieš atliekant priežiūros darbus, būtinai išjunkite įrenginį ir atjunkite AC adapterį.

- Naudokite tik minkštą, sausą, švarią šluostę. Reguliariai nuvalykite dulkes nuo ventiliacijos angų šonuose arba gale.
- Nenaudokite tirpiklių, abrazyvinių arba alkoholio pagrindu pagamintų produktų, nes jie gali sugadinti įrenginį.
- Jei į įrenginio vidų pateko koks nors objektas ar skystis, nedelsdami atjunkite jį ir jį turi patikrinti įgaliotas inžinierius.

Pastaba dėl disko

- Nenaudokite netaisyklingos formos CD (kompaktinių diskų) (pavyzdžiui: širdies formos, aštuonkampio formos). Tai gali sukelti įrenginio gedimą.
- Į disko skyrių nedėkite daugiau nei vieno disko.
- Grojimo metu nebandykite atidaryti disko skyriaus.
- Jei ant disko yra įbrėžimų, purvo ar pirštų atspaudų, tai gali sukelti grojimo takelio klaidą. Prieš leisdami įrašą, nuvalykite diską valymo šluoste. Valykite diską nuo centro iki krašto. Nelaikykite diskų vietose, kur yra aukšta temperatūra ar didelė drėgmė, nes jie gali deformuotis. Baigus groti, laikykite diską jo dėkle.

Svarbi pastaba

- Prieš transportuodami įrenginį, išimkite diską iš disko skyriaus.

SAUGOS INFORMACIJA

DĖMESIO ELEKTROS SMŪGIO PAVOJUS NEATIDARYTI

DĖMESIO: Kad sumažintumėte elektros smūgio riziką, nenuimkite dangtelio (arba nugarėlės). Įrenginio viduje nėra dalių, kurias galėtų prižiūrėti vartotojas. Visus techninės priežiūros darbus patikėkite kvalifikuotam personalui.



Žaibo blykstės su strėlės smaigaliu trikampyje simbolis yra įspėjamasis ženklas, įspėjantis vartotoją apie „pavojingą įtampą“ įrenginio viduje.



Šauktukas trikampyje yra įspėjamasis ženklas, įspėjantis vartotoją apie svarbias instrukcijas, pateiktas kartu su gaminiu.

ĮSPĖJIMAS: SIEKiant išvengti gaisro arba elektros smūgio pavojaus, nelaikykite šio gaminio Lietuje ar esant drėgmei.

ATSARGIAI: Nematoma lazerio spinduliuotė, kai atidaromas įrenginys ir pažeidžiamos tarpusavio jungtys. Venkite spinduliuotės poveikio. 1 klasės lazerinis produktas.



1 KLASĖS LAZERINIS
PRODUKTAS

ĮSPĖJIMAS!

- Ventilacija neturi būti užkimšta, uždengiant ventilacijos angas daiktais, tokiais kaip laikraščiai, staltiesės, užuolaidos ir kt.
- Ant aparato negalima statyti atviros liepsnos šaltinių, tokių kaip uždegtos žvakės.
- Prietaisas turi būti naudojamas vidutinio klimato sąlygomis.
- Prietaisas neturi būti veikiamas lašėjimo ar aptaškymo veiksnių.
- Užtikrinkite, kad aplink įrenginį būtų bent 5 cm atstumas, kad būtų užtikrinta pakankama ventilacija.
- Ant aparato negalima dėti daiktų, užpildytų skysčiais, pavyzdžiui, vazų.
- Žymėjimo plokštelė yra aparato gale.
- Dėl greitų elektros trumpalaikių iškrovų ir (arba) elektrostatinių reiškinių gaminys gali sugesti ir vartotojui gali tekti jį paleisti iš naujo.
- Nenaudokite šio aparato šalia vandens.
- Naudokite tik gamintojo nurodytas atsargines dalis.
- AC adapteris yra naudojamas kaip atjungimo prietaisas. Jis turi likti lengvai valdomas ir neturi būti užblokuotas numatyto naudojimo metu. Norint visiškai atjungti įrenginį nuo elektros tinklo, įrenginio AC adapteris turi būti visiškai atjungtas nuo tinklo lizdo.
- Niekada nenaudokite AC adapterio, kuris yra pažeistas, nukreipkite maitinimo laidą saugiu būdu ir įsitikinkite, kad jis nėra prispaustas ar sugnybtas. Jei maitinimo laidas yra pažeistas, kreipkitės į kvalifikuotą aptarnavimo atstovą.
- Pernelyg didelis garso slėgis iš ausinių ir ausinukų gali sukelti klausos praradimą.
- Įprastas prietaiso veikimas gali būti sutrikdytas stiprių elektromagnetinių trukdžių. Jei taip atsitinka, tiesiog atstatykite normalią veikimo procedūrą, vadovaudamiesi instrukcijų vadovu. Jei funkcija negali būti atkurta, naudokite produktą kitoje vietoje.



Jei ateityje jums reikės išmesti šį įrenginį, atkreipkite dėmesį, kad elektros prietaisų atliekų negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Tam yra skirtos perdirbimo įmonės. Pasikonsultuokite su savo savivaldybe arba įrenginio pardavėju (Elektros ir elektroninės įrangos atliekų direktyva).

„NEW ONE S.A.S“

10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, Prancūzija



*Išvertė Ingrida Kaplun, vertimų biuras UAB „Tarptautinių vertimų biuras“, Kareivių g. 19-196, Vilnius, Lietuvos Respublika.
Versta iš anglų kalbos.*

Man, vertėjai Ingridai Kaplun, yra žinomas Lietuvos Respublikos BK 235 straipsnio turinys, numatantis baudžiamąją atsakomybę už neteisingą vertimą.

